



C O N C E L L O
DE
MALPICA DE BERGANTIÑOS
(A CORUÑA)

Avda. Emilio González, 1
15113 MALPICA DE BERGANTIÑOS (A Coruña)
Teléfs. 981 72 03 18 - 981 72 03 19 - 981 72 00 01
Fax 981 72 16 27
E-mail: correo@malpica.dicoruna.es

CONVENIO DE COLABORACIÓN

ASOCIACIÓN CULTURAL CALDEIRÓN

CONCELLO DE MALPICA DE BERGANTIÑOS

Malpica de Bergantiños, 4 de novembro de 2016



Avda. Emilio González, 1
15113 MALPICA DE BERGANTIÑOS (A Coruña)
Teléfs. 981 72 03 18 - 981 72 03 19 - 981 72 00 01
Fax 981 72 16 27
E-mail: correo@malpica.dicoruna.es

C O N C E L L O
DE
MALPICA DE BERGANTIÑOS
(A CORUÑA)

CONVENIO DE COLABORACIÓN ENTRE A ASOCIACIÓN CULTURAL CALDEIRÓN E O CONCELLO DE MALPICA DE BERGANTIÑOS (A CORUÑA) E QUE TEN POR OBXECTO DESENVOLVER ACTIVIDADES DE PROMOCIÓN LITERARIA NO TERMO MUNICIPAL DE MALPICA

En Malpica de Begantiños, a 4 de novembro de 2016.

REUNIDOS

Dunha parte o Sr. Eduardo J. Parga Veiga, na súa calidade de alcalde do Concello de Malpica e en exercicio das competencias atribuídas polo artigo 21.1 b) da Ley 7/1985, de 2 de abril, Reguladora das Bases do Réximen Local e 61.1 a) da Lei 5/1997, de 22 de xullo, da Administración Local de Galicia

E de outra,

O Sr. Francisco Quiroga López con DNI: 32.754.042 – H , Presidente da A. C. Caldeirón con CIF: G-70186663, número de inscrición no rexistro de Asociacións da Xunta de Galicia 2008/012437-1 (SC) e domicilio social na Rúa Patria Galega, 15 baixo CP: 15113 Malpica de Bergantiños.

Ámbalas dúas partes, no nome e representación en que concorren e coa capacidade legal para este acto,

EXPOÑEN:

Primeiro: Que o Concello de Malpica de Bergantiños ten entre os seus obxectivos prioritarios favorecer os procesos de creación artística e participación dos/as veciños do Concello de Malpica na vida social, cultural deste Concello exercendo, así, as competencias atribuídas no artigo 25 da Lei 7/1985, de 2 de abril, reguladora das bases do réximen local (reformado pola Lei 27/2013, de 27 de decembro de racionalización e sustentabilidade da administración local, artigo 1 apartado 8) e na Lei 5/1997, de 22 de xullo, de Administración Local de Galicia.

Segundo: Que o Concello de Malpica de Bergantiños, en desenvolvemento da mesma normativa, manifesta interese por desenvolver actividades de promoción da creación artística e concretamente da literaria.



Avda. Emilio González, 1
15113 MALPICA DE BERGANTIÑOS (A Coruña)
Teléfs. 981 72 03 18 - 981 72 03 19 - 981 72 00 01
Fax 981 72 16 27
E-mail: correo@malpica.dicoruna.es

C O N C E L L O
DE
MALPICA DE BERGANTIÑOS
(A CORUÑA)

Terceiro: Que a Asociación Cultural Caldeirón ten entre os seus fins, promover a literatura, música, fotografía e teatro galegos e a promoción e produción literaria e artística galega (Artigo 5º dos estatutos da entidade).

Acordan subscribi-lo presente convenio con suxeición as seguintes

CLÁUSULAS

Cláusula 1ª: O Concello de Malpica colaborará coa Asociación Cultural Caldeirón no impulso e organización do Certame de Poesía Erótica Illas Sisargas, a Cea das Letras e cantas actividades consideren precisas para a promoción da creación literaria no Concello de Malpica de Bergantiños.

Cláusula 2ª: O Concello de Malpica comprométese a facer unha subvención á Asociación Cultural Caldeirón por importe de 2.100,00 €, con cargo á aplicación orzamentaria **334.480**, que se destinará ós gastos da organización da edición correspondente ó ano 2016 do Certame de Poesía Erótica Illas Sisargas e a Cea das Letras (gastos de dotación do premio, publicidade, dotación de libros os centros bibliotecarios e de ensino do Concello, gastos do xurado, etc.). Esta subvención será compatible con outras axudas ou subvencións públicas ou privadas percibidas pola entidade beneficiaria, sempre que o seu importe total do conxunto non supere os gastos totais da/s actividade/s. O pagamento da subvención realizarase unha vez presentada e aprobada polo Concello de Malpica de Bergantiños a conta xustificativa que se regula neste convenio.

Cláusula 3ª: A Asociación Cultural Caldeirón comprométese a editar o libro gañador do Certame de Poesía Erótica Illas Sisargas na presente convocatoria, no prazo máximo de dazaoito meses, a partir da data da entrega do premio. Da edición do libro reservarase unha cantidade discrecional de exemplares dos que unha parte serán entregados ó gañador/a do Certame e outra ó Concello de Malpica de Bergantiños.

Cláusula 4ª: O Concello de Malpica comprométese a difundir o certame de Poesía Erótica e darlle publicidade ó través do correo, páxina web do concello, comunicados de prensa e cantos medios considere precisos.

Cláusula 5ª: A Asociación Cultural Caldeirón comprométese a colaborar na difusión do Certame a través de tódolos medios a súa disposición.



C O N C E L L O
DE
MALPICA DE BERGANTIÑOS
(A CORUÑA)

Cláusula 6ª: O Xurado do premio será nomeado pola Directiva da Asociación Cultural Caldeirón e estará composto por: unha persoa a proposta do Presidente da Asociación Cultural Caldeirón, unha persoa a proposta do Alcalde de Malpica de Bergantiños, e a persoa gañadora do certame precedente, en caso de serlle imposible a súa participación á Asociación Cultural Caldeirón e o Concello de Malpica, poderán propoñer outra persoa de recoñecido prestixio no campo literario.

Actuará como presidente/a do mesmo o/a representante da Asociación Cultural Caldeirón.

Actuará como secretario/a do/a mesmo/a o representante do Concello de Malpica e no seu defecto poderá ser nomeado polo Presidente da A. C. Caldeirón.

Cláusula 7ª: As bases do certame serán aprobadas pola Directiva da Asociación Cultural Caldeirón e publicadas na páxina web do Concello de Malpica e cando menos serán difundidas a través dos medios de comunicación.

Cláusula 8ª: O Concello de Malpica de Bergantiños comprométese a colaborar na elaboración das bases do Certame aportando cantas suxestións considere oportuno.

Cláusula 9ª: Na cartelería realizada para o acto deberá constar expresamente a colaboración do Concello de Malpica de Bergantiños.

Cláusula 10ª: Para a prestación da actividade subvencionada poderá subcontratar ata o 100%.

Cláusula 11ª: En todo momento, a realización das actividades mencionadas nas cláusulas anteriores realizarase con estrito cumprimento das esixencias administrativas correspondentes en canto a autorizacións, licenzas ou permisos, condicións de seguridade, etc, para a realización da/s actividade/s obxecto de subvención que resulten esixibles pola natureza da/s actividade/s.

Cláusula 12ª: Os gastos subvencionables serán os efectivamente realizados **entre o 1 de xaneiro e o 31 de decembro do 2016** sempre que estean directamente relacionados coa actividade obxecto de subvención. Ós efectos do previsto no artigo 31.2 da Lei 38/2003, de 17 de novembro, Xeral de Subvencións, non será precisa a acreditación do



C O N C E L L O
DE
MALPICA DE BERGANTIÑOS
(A CORUÑA)

pagamento efectivo do gasto (agás no caso de premios literarios, ou concursos nos que os premios estén establecidos en metálico), considerándose como data de realización do gasto, salvo proba en contrario, a da emisión da documentación xustificativa.

Cláusula 13ª: O pagamento da subvención realizarase unha vez presentada pola entidade beneficiaria a correspondente **conta xustificativa**, que deberá presentarse **antes do día 10 de decembro de 2016**, e deberá ser fiscalizada e aprobada.

Dita conta estará formada pola seguinte documentación:

1. **Memoria de actuacións**, asinada polo/a representante legal da entidade, das actividades e actuacións levadas a cabo e dos resultados obtidos, segundo o Anexo I.
2. **Memoria económica xustificativa dos ingresos e gastos** das actividades realizadas e declaración de todas as subvencións ou axudas públicas ou privadas, concedidas á entidade incluíndo as concedidas e pendentes de pago, ou solicitadas e pendentes de concesión, que financien a actividade obxecto de subvención, indicando a entidade concedente, contía e destino ou finalidade para a que foi concedida, segundo o Anexo II deste Convenio.
3. **Facturas (orixinais ou copias compulsadas) ou documentos análogos** que teñan validez no tráfico xurídico mercantil dos gastos subvencionados. As facturas deberán estar emitidas á nome da Entidade beneficiaria e nelas deberán constar os datos identificativos do emisor, data de emisión, número de factura, e tipo de IVE aplicado. A xustificación de gastos en soldos e salarios de persoal da entidade realizarase mediante a presentación das nóminas ou documentos equivalentes acreditativos das retribucións percibidas polos traballadores asinados por estes de xeito que se acredite a percepción das mesmas polos traballadores e os correspondentes TC.

No caso de premios literarios, ou concursos nos que os premios estén establecidos en metálico, a xustificación consistirá en :

1. Acta do xurado, onde se relacionen os premiados.
2. Recibís asinados polos premiados, con indicación expresa do D.N.I.
4. **Certificacións de estar ó corrente das súas obrigas tributarias e coa Seguridade Social.** Ditas certificacións poderán substituírse por unha declaración responsable do beneficiario sobre tal circunstancia cando o importe da subvención concedida non supere os 3.000,00 €, segundo o Anexo III.

4



Avda. Emilio González, 1
15113 MALPICA DE BERGANTIÑOS (A Coruña)
Teléfs. 981 72 03 18 - 981 72 03 19 - 981 72 00 01
Fax 981 72 16 27
E-mail: correo@malpica.dicoruna.es

C O N C E L L O
DE
MALPICA DE BERGANTIÑOS
(A CORUÑA)

5. Declaración doutras axudas ou subvencións percibidas para a mesma finalidade.

Cláusula 14ª: En caso de que a xustificación presentada non se axuste ao disposto neste convenio, agás o previsto na cláusula 15ª, o Concello de Malpica de Bergantiños requirirá á entidade beneficiaria para que nun prazo de dez días proceda á subsanación das deficiencias. De non subsanarse as deficiencias indicadas polo Concello, perderase o dereito da entidade beneficiaria á subvención regulada neste Convenio.

Cláusula 15ª: O coeficiente de financiamento da subvención concedida será de 1 polo que para o seu cobro íntegro deberán xustificarse gastos como mínimo por un importe igual ó da subvención concedida. En caso de xustificación insuficiente, considerando como tal o suposto en que da xustificación presentada se manifeste un volume de gastos subvencionables inferiores ó importe da subvención, a subvención reducirase ata igualar o importe dos gastos declarados e xustificados.

De acordo co artigo 19.3 da Lei 38/2003, Xeral de Subvencións, o importe total da subvención en ningún caso poderá ser de tal contía que, illadamente ou en concorrencia con outras subvencións, axudas, ingresos ou recursos, supere o custo da actividade subvencionada. En consecuencia, si da xustificación se desprendese que os ingresos obtidos pola entidade beneficiaria en concepto de subvencións, donacións ou calesquera outros tipos de ingresos superasen os gastos da/s actividade/s subvencionada/s, de xeito que se poña de manifesto a existencia de un superávit, o importe da subvención reducirase ata que o importe global dos ingresos sexa igual os gastos que se xustifiquen.

Cláusula 16ª: A Asociación Cultural Caldeirón someterase ás actuacións de comprobación e control financeiro que, de acordo co previsto na Lei 38/2003, Xeral de Subvencións, realice a Intervención do Concello. A estes efectos, deberá dispoñer de libros e demais documentos contables que sexan esixidos na súa normativa específica, así como os documentos xustificativos da totalidade dos gastos declarados na xustificación da subvención concedida e da aplicación dos fondos recibidos, que acrediten a realidade e regularidade dos gastos e ingresos da actividade subvencionada e todos aqueles que sexan necesarios para a realización das actuacións de comprobación e control que no seu caso acorde o Concello de Malpica.

Cláusula 17ª: Serán causas de resolución do presente convenio, que darán lugar, no seu caso, ó reintegro das cantidades percibidas:

- O incumprimento das cláusulas do convenio.



Avda. Emilio González, 1
15113 MALPICA DE BERGANTIÑOS (A Coruña)
Teléfs. 981 72 03 18 - 981 72 03 19 - 981 72 00 01
Fax 981 72 16 27
E-mail: correo@malpica.dicoruna.es

C O N C E L L O
DE
MALPICA DE BERGANTIÑOS
(A CORUÑA)

- A aplicación dos fondos a fins distintos ós que deron lugar á súa concesión
- A xustificación con gastos de actividades distintas ás sinaladas por este convenio.
- A falta de xustificación nos termos indicados nas cláusulas 12ª, 13ª, 14ª e 15ª.
- O incumprimento das obrigas administrativas que resulten esixibles pola natureza da/s actividade/s subvencionadas.
- Os restantes supostos previstos no artigo 37 da Lei Xeral de Subvencións.

As cantidades a reintegrar terán a consideración de ingresos de dereito público, sendo de aplicación a regulación que a Lei Xeral de Subvencións fai sobre esta materia.

Cláusula 18ª: En materia de infraccións e sancións, estarase ó previsto na Lei Xeral de Subvencións nos seus artigos 52 e seguintes e ó seu Regulamento de desenvolvemento.

Cláusula 19ª: A Alcaldía do Concello será o órgano competente para a resolución das dúbidas respecto á interpretación do presente convenio, e en todo o non expresamente previsto nel estarase ó establecido na Lei 38/2003, de 17 de novembro, Xeral de Subvencións, o Real Decreto 887/2006, de 21 de xullo polo que se aproba o Regulamento de desenvolvemento da Lei Xeral de subvencións e a Lei 9/2007, de 13 de xuño, de Subvencións de Galicia, así como a Lei 30/1992, de 26 e novembro, de Réxime Xurídico das Administracións Públicas e do Procedemento Administrativo Común.

Cláusula 20ª: A vixencia temporal do presente Convenio abranguerá todo o ano 2016.

E en proba de conformidade, asínase o presente Convenio por duplicado, no lugar e data arriba indicado.

POLA ASOCIACIÓN
CULTURAL CALDEIRÓN

POLO CONCELLO DE MALPICA
DE BERGANTIÑOS

Asdo.: **Francisco Quiroga López**
Presidente da A. C. Caldeirón



Asdo.: **Eduardo J. Parga Veiga**
Alcalde-Presidente